

Permanent Mission
of the
Syrian Arab Republic
Geneva



الجمهورية العربية السورية
البعثة الدائمة لدى مكتب الأمم المتحدة
جنيف

بيان السفير حسام الدين آلا
المندوب الدائم للجمهورية العربية السورية
لدى الأمم المتحدة والمنظمات الدولية في جنيف

الدورة الثالثة والسبعين للجنة التنفيذية لمفوضية شؤون اللاجئين
البند الثالث – النقاش العام

**Statement by Ambassador Hussam E. Aala
Permanent Representative of the Syrian Arab Republic to
the United Nations and International Organizations in
Geneva**

**73rd Session of UMHCHR Executive Committee
Agenda item 3 – General Debate**

Geneva 12/10/2022

السيد الرئيس،

اسمح لي أن أبدأ بتهنئتك على رئاسة اللجنة التنفيذية، وأن أتوجه للسيد فيليبو غراندي المفوض السامي لشؤون اللاجئين بالتهنئة على إعادة انتخابه لولاية ثانية وبالشكر على جهوده وعلى بيانه الاستهلالي.

إن مواجهة المسار المتصاعد لموجات النزوح واللجوء في العالم تستوجب معالجة العوامل الجذرية المؤدية لها بعيداً عن الانتقائية والمعايير المزدوجة، ودعم الجهود الوطنية الرامية لخلق بيئة تمكينية تسهل عودة اللاجئين والنازحين إلى دولهم ومناطقهم الأصلية. ومن المثير للأسف أن عالم اليوم لا يزال محكوماً بسياسات وممارسات تساهم في إثارة المزيد من الأزمات وتستثمر في المعاناة الإنسانية للنازحين واللاجئين، في الوقت الذي تستمر فيه الفجوة التمويلية بين الاحتياجات والموارد بالاتساع، وتستمر المعايير المزدوجة والاعتبارات السياسية بالتحكم في مواقف العديد من البلدان المانحة. وفي هذا الإطار، تشدد الجمهورية العربية السورية على أهمية الالتزام بالاعتبارات الإنسانية في توفير التمويل لبرامج وأنشطة المفوضية، وتؤيد مطالبة المفوض السامي بزيادة تمويل أنشطة المفوضية وزيادة نسبة المساهمات غير المخصصة لتمكينها من الاستجابة الفاعلة وغير المقيدة لأوضاع اللجوء الممتدة والناشئة.

السيد الرئيس،

لا يزال الاحتلال الإسرائيلي لفلسطين وللجولان السوري السبب الرئيسي للنزوح القسري لأكثر من خمسة ملايين فلسطيني ونصف مليون سوري من أبناء الجولان المحتل يتطلعون للعودة إلى ديارهم تنفيذاً لقرارات الأمم المتحدة ذات الصلة. ولا يزال الإرهاب المدعوم من الخارج واستخدامه لنشر الفوضى وعدم الاستقرار، وأعمال العدوان والاحتلال المقترن بسرقة الموارد الطبيعية والمقدرات الاقتصادية

وتهريبها عبر الحدود مع بعض دول الجوار، والحصار الاقتصادي الناجم عن فرض التدابير القسرية الأحادية، عوامل رئيسية للمعاناة الإنسانية في سوريا ولنزوح السوريين داخل بلدهم وخارجه.

إن دعم تهيئة الظروف في البلدان الأصلية بما يكفل عودة اللاجئين بأمان وكرامة هو أحد الأهداف التي تبناها الميثاق العالمي للاجئين، ومن شأن الالتزام بتنفيذ هذا التعهد الإسهام في تنفيذ حل العودة الطوعية باعتباره الحل الأكثر واقعية. وفي هذا السياق، تستمر الحكومة السورية، منذ نجاحها بتحرير غالبية المناطق السورية من الإرهاب، في العمل على إعادة الحياة الطبيعية وتأهيل البنى التحتية وعودة المؤسسات الخدمية إلى تلك المناطق، وفي اعتماد تدابير قانونية وإدارية لتسهيل عودة المهجرين وتوفير احتياجاتهم الأساسية. وتأكيداً لذلك، عُقدت في دمشق ثلاث مؤتمرات منذ عام 2020، تم في إطار تنفيذ مخرجاتها تأسيس مراكز لاستقبال اللاجئين والنازحين العائدين، وإصدار تعليمات لتيسير وتبسيط الإجراءات المتعلقة بعودتهم، شملت منح العائدين المتخلفين عن خدمة العلم مهلة لتسوية أوضاعهم، واستصدار وثائق شخصية من المراكز الحدودية بالنسبة لفاقدى وثائق سفرهم، وتسهيل دخول الأطفال المولودين في الخارج العائدين برفقة ذويهم، إضافة إلى مراسيم العفو، وأبرزها المرسوم التشريعي رقم (7) لعام 2022 الذي توج جهود المصالحات الوطنية، وشمل السوريين الذين يعيشون خارج البلاد ويسر عودتهم إلى سوريا. وقد ساهمت هذه الإجراءات الحكومية، بتسهيل عودة حوالي مليون مهجر حتى الآن من لبنان والأردن والعراق وتركيا، مع الإشارة إلى أن الإجراءات الاحترازية للدول المضيفة بسبب جائحة كوفيد-19 ساهمت في تخفيف وتيرة حركة العودة الطوعية للاجئين خلال الجائحة.

ومن المؤسف أن جهود الحكومة لا تزال تصطدم بأجندات سياسية تتلاعب بالمعاناة الإنسانية للسوريين، وبممارسات تهدد سيادة سورية ووحدة أراضيها، وبمواقف من دول وأطراف دولية تسعى لتسييس الاستجابة الإنسانية وتبرير فرض الإجراءات القسرية الأحادية، وتضع شروطاً وذرّاع أمام عودة المهجرين السوريين. تشكر سوريا مفوضية اللاجئين على الدعم والمساعدة التي قدمتها خلال الفترة الماضية، وتحثها على القيام بدور أكثر نشاطاً في دعم جهود تسهيل العودة الطوعية للمهجرين السوريين إلى وطنهم وفي المساهمة بتذليل العقبات التي تعترض تحقيق هذا الهدف، عبر حشد المزيد من الموارد المالية، والعمل مع البلدان المعنية لرفع الإجراءات القسرية الأحادية، والنأي بقضية عودة اللاجئين عن المشروطة والأجندات السياسية. ويعد توسيع الوصول إلى الخدمات الأساسية وأنشطة التعافي المبكر وإعادة تأهيل البنية التحتية، عناصر أساسية لنجاح جهود تعزيز البيئة التمكينية لعودة المهجرين واللاجئين. ومن شأن إحراز تقدم سريع في تنفيذ مشاريع التعافي المبكر، بما يشمل إعادة تأهيل قطاعات الكهرباء والمياه والصحة والتعليم والنقل، وتعزيز إيصال المساعدات من داخل سوريا، وفقاً لما نص عليه قرار مجلس الأمن رقم 2642، أن يشكل إسهاماً إيجابياً في التخفيف من المعاناة الإنسانية والمعيشية وتسريع عودة المهجرين واللاجئين.

Mr. President

Let me begin by congratulating you on your chairmanship of the Executive Committee, and by congratulating Mr. Filippo Grandi, the High Commissioner for Refugees, on his re-election to a second term and thanking him for his efforts and for his introductory statement.

Confronting the escalating trajectory of displacement and asylum in the world requires addressing their root factors away from selectivity and double standards and supporting national efforts to create an enabling environment that facilitates the return of refugees and displaced persons to their countries and regions of origin. It is regrettable that today's world is still governed by policies and practices that contribute to provoking further crises and invest in the human suffering of IDPs and refugees, while the funding gap between needs and resources continues to widen, double standards and political considerations continue to govern the positions of many donor countries. In this context, the Syrian Arab Republic stresses the importance of adhering to humanitarian considerations in providing funding for UNHCR's programmes and activities, and supports the High Commissioner's call to increase funding for UNHCR's activities and to increase the proportion of non-

earmarked contributions to allow for an effective and unrestricted response by UNHCR to protracted and emerging refugee situations.

Mr. President

The Israeli occupation of Palestine and the Syrian Golan continues to be the main cause of the forced displacement of more than five million Palestinians, and half a million Syrians from the occupied Golan, looking to return to their homes in implementation of the relevant United Nations resolutions. Foreign-backed terrorism and its use to spread chaos and instability, acts of aggression and occupation accompanied by the theft and smuggling of natural resources and economic capabilities continue through the borders with some neighboring countries, and the economic blockade resulting from the imposition of unilateral coercive measures, are major factors for human suffering in Syria and for the displacement of Syrians inside and outside their country.

Supporting the creation of conditions in countries of origin to ensure the safe and dignified return of refugees is one of the objectives of the Global Compact for Refugees, and a commitment to implement this pledge would contribute to the

implementation of the solution of voluntary return as the most realistic solution. In this context, since its success in liberating most Syrian areas from terrorism, the Syrian Government has continued to work to restore normal life, rehabilitate infrastructure and return service institutions to those areas, and to adopt legal and administrative measures to facilitate the return of displaced persons and provide for their basic needs. In order to confirm this, three conferences have been held in Damascus since 2020, within the framework of the implementation of the outputs of which have established centers to receive returning refugees and displaced persons, and issued instructions to facilitate and simplify the procedures related to the return of charges, including granting returnees who are lagging behind in the service of science a period to settle their status , Issuing personal documents from the border customs for those who have lost their travel documents, facilitating the entry of foreign-born children returning with their parents, in addition to amnesty decrees, most notably Legislative Decree No. (7) of 2022, which culminated national reconciliation efforts, and included Syrians living outside the countries to facilitate their return to Syria. These government measures have facilitated the return of some one million

displaced so far from Lebanon, Jordan, Iraq and Turkey, noting that precautionary measures for host countries due to the COVID-19 pandemic have contributed to easing the pace of voluntary repatriation of refugees during the pandemic.

It is regrettable that the Government's efforts continue to confront political agendas that manipulate the human suffering of Syrians, practices that threaten Syria's sovereignty and territorial integrity, and positions from States and international parties that seek to politicize the humanitarian response and justify the imposition of unilateral coercive measures, and set conditions and pretexts for the return of displaced Syrians. Syria thanks UNHCR for the support and assistance it has provided over the past period, and urges it to play a more active role in supporting efforts to facilitate the voluntary return of displaced Syrians to their homeland and in contributing to overcoming obstacles to achieving this goal, by mobilizing more financial resources, working with the countries concerned to lift unilateral coercive measures, and distancing the issue of the return of refugees from conditionality and political agendas. Expanding access to basic services, early recovery activities and infrastructure rehabilitation are key elements of successful efforts to strengthen the enabling environment for the return of

displaced persons and refugees. Rapid progress in the implementation of early recovery projects, including the rehabilitation of the electricity, water, health, education and transport sectors, and the enhanced delivery of aid from inside Syria, as stipulated in UN Security Council Resolution 2642, would be a positive contribution to alleviating human and living suffering and accelerating the return of displaced persons and refugees.

